

SCHAEFFLER

**Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note**

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

N. fornitore/
Supplier No. 91000733
VAT reg.nr.: IT04886850728

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n./ Delivery Note No. 37469736
6 Trasporto / Freight	7 Consegna / Delivery	4 Data spedizione/ Shipping Date 28.05.2019
Porto franco/ Free	Ferrovia/ Rail	Fattura/Invoice
Porto assegnato / Not Free	Trasportatore/ Carrier	8 Nr./No.
	Trasporto / Freight	9 Data/Date
	Espresso/ Express	
	Mezzo proprio/ Own Vehicle	
	Mezzo proprio/ Article	
Incoterms EXW NÜRNBERG		

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No. 550003885902	10 Vostro riferimento / Your Reference 413	15 Altre informazioni/ Additional Data	12 Nostro reparto/ Our Department PJXHMF-P01L1 Kim Hertlein	13 Tel. +49 9193 80413	14 Nr. destinatario/ Receiver No. 24466	16 Nr. d'ordine/ Order No. 226389
--	--	---	--	---------------------------	---	---

19 Codice destinazione/ Shipping Code I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco/ Free	23/24 Lordo/ Gross	Peso totale/Total Weight 497,0 KG
21 Imballaggio/ Packing 924 x 0000SON	22 Specifica di destinazione/ 49414181	25 Destinazione Receiving Location 14248	Netto/Net 250,8 KG
25 Indirizzo di destinazione/ Shipping Address 180231022-5009374400			

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unit	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9009003679	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W Corona di rulli cilindrici 092934439-7069-10	12.528	PZ	37469736/10
RUHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 12528 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 6 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 30/05/2019 Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No. 550003885902 Lotto / Batch 0034076117 Quantità / Quantity 12.528 PZ Ursprungsland / Country of origin Germania					962757376 962759267 962761915 962759834 962761477 962760747

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	962757376	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439627573769	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
2	962759267	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439627592678	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
3	962761915	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439627619153	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
4	962759834	41,8 KG	83,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Industriestraße 1 - 3 91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

37469736

4 Data spedizione/
Shipping Date

28.05.2019

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
	340476439627598342	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
5	962761477	41,8 KG	83,0 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439627614776	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ
6	962760747	41,8 KG	82,5 KG	806x 606x 720 MM	0000SON	
	340476439627607471	Articolo	092934439-7069-10	F-613215.03.K/0-6L+6-18#W		Quantità: 2088 PZ

Gestione imballaggi a rendere

6	P-26-SGP1 Palette 800X600X150-SW-PP	0000SON
6	P-38-A0806 Deckel SW-SG-812X612X53-PP-RG	0000SON
48	P-14-C0328 KLT GR-400X300X280-PP	0000SON
432	P-42-BL9-225X87,5X84-9 Hülse 87.5X84x225	0000SON
432	P-42-GN18-225X72X69-15 Hülse 72X69x225	0000SON

Qualora nelle posizioni non siano riportate altre indicazioni, i prodotti non sono soggetti ad alcun obbligo di autorizzazione secondo il diritto dell'Unione Europea o degli Stati Uniti.



Seit über ...

50
JahreLudwigsburg, 28.05.2019
Seite 1 von 2**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-005395 vom 28.05.2019



19-005395

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Co transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 30.05.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 28.05.2019 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	37467067	91	COLLI	Getriebeteile	11.282	
2	37468448					
3	37466759					
4	37466807					
5	37466581					
6	37469736					
7	37466834					
8	37466786					
9	37466722					
10	37466863					
11	37467001					
12	37471052					
13	37452478					
14	37465535					
15	37466620					
16	37494985					
Summe:		91,00 COLLI		11.282,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières MIETHE LNAGEL Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. 30.05.2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604